

# R

## Der Rastlose

Im Schwäbischen ist das R voller Tatkraft am Werk. Rastlos formt es die Vokale um, die direkt vor ihm stehen. Das R kann sogar silbische Qualität annehmen. Im Hochdeutschen dagegen ist es stark auf dem Rückzug: Nach Vokalen wird das r zwar noch geschrieben, aber fast nirgends mehr gesprochen.

### Inhaltsverzeichnis:

Wörterbuch .....	297
Beobachtungen .....	310
Anmerkungen und Nachweise.....	313

## Wörterbuch

Rabatt	Rabadd m, -, -
Rabatz	Rabazz m, -, -
Rabe <i>Vogel</i>	W <b>Grabb</b> +a m, ~a, -; von <i>latein. corvus</i> ; das Schwäbische hat das c (als g) bewahrt <sup>1</sup> , vgl. <i>engl. crow</i> ☺
→ Nacht~*	Nachd~
Rache <a kurz>	Rach(e) <a lang> ['ra:x(ə)] f, -, -
Rachen	Racha <a kurz> m, ~, -
rächen <ä kurz>	AS räächä <ä lang> ['rɛ:çǎ] – gräächd
Racker <i>von kleinen Kindern</i>	W <b>Gramba</b> <sup>2</sup> m, ~, -; Raggor <sup>3</sup> m, ~, -
rackern	GS raggora – graggored
→ ab~	aa~
Raclette <1. u. 2. Silbe bet. mögl.>	AS Raglädd n, ~, - <immer 2. Silbe betont>
Rad <raɫ, a lang>; ↔ Rat swb	A <b>Rad</b> n, <b>Redor</b> ; <b>Rädle</b> ; <i>dim häufig in der Bedeutung v. Wurst- und Gemüsescheibchen</i>
Radar <radaä>	Radar n, ~, -
Radarfalle	Radarfall f, ~a, -;
	<i>despektierl. Sdära~kasda</i> m, ~käsda, -
Radau <radao>, <i>Lärm</i>	S <b>Radao</b> m, -, -
radeln <i>radfahren</i>	G rädla – grädled
rädeln*	BG rädla – grädled; <i>iSv in Scheiben schneiden</i>
Rädelsführer	W Rädlesfiror m, ~, -
Radfahrer; ~in s. → Radler	Radfaaror m, ~, -; ~e f, ~ena, -
radieren	radjra – radjrd
Radierer	W Radjror m, ~, -; <i>schülersprachl. Razzke</i> m, ~, -
Radieschen	1. Radiisle <i>dim</i> ;
	W 2. <i>gel. Monedrädlich</i> m Monatsrettich, ~, -
radikal	radikal
Radio n	G Rädio m, ~, -
radio~; Radio~ <i>Fremdwortteil</i>	radio~; Radio~
Radius	Rädium m, -, -
Radlader <i>Baufahrzeug</i>	Rädlador m, ~, -
Radlager <i>techn. Bauteil</i>	Rädlagor n, ~, -
<sup>1</sup> Radler m, ~in f <i>Radfahrer</i> , ~in	Rädlor m, ~, -; ~e f, ~ena, -
<sup>2</sup> Radler n <i>Getränk</i>	Rädlor n, ~, -

Radrennen <raṛtrännēn>	Rādrenna <i>n</i> , ~, -
Radwechsel <raṛtwäcksl>	Rādwäggs <i>l m</i> , ~, -
Radweg	Rādwāag <i>m</i> , ~, -
Raffel <raffl>	B Raffl <i>f</i> , -, - <i>iSv</i> Mundwerk, angeberisch reden
raffen	B raṛffa – graṛffd <i>a.</i> einen Stoff, Vorhang raffen; b. <i>jargon</i> : einen Zusammenhang erkennen zsēma~
→ zusammen~	Raffgiir <i>f</i> , -, -
Raffgier	raṛffgiirich, ~che < <i>n-swb immer ch</i> >
raffgierig <~ch, ge>	raffinīrd
raffiniert	B <b>Ragall</b> <i>f</i> , ~a, - <i>sich herumtreibende Weibsperson</i> ; v. ☺ <i>franz. racaille Gesindel</i>
Ragalle*	raṛga – graṛgd raus~
ragen	S <b>Rām</b> <i>m</i> , -, -; <i>s.</i> → Sahne <i>swb</i>
→ heraus~	S rāma – grām <i>d</i> ; ↔ rammen <i>swb</i> ae~
Rahm	S <b>Rāma</b> <i>m</i> , ~, Rēm <i>le</i> ; ↔ Riemen <i>swb</i>
rahmen	S rāma brogramm <i>n</i> , ~, -
→ ein~	Rāmsos <i>f</i> , ~a, Rāmsesle
Rahmen	AS <b>Rāe</b> <sup>4</sup> <i>m</i> , ~, ~le; ↔ Reihe <i>swb</i>
Rahmenprogramm	AS Rake <i>d f</i> , ~a, -
Rahmsoße	rake <i>d</i> a ardich, ~che < <i>n-swb immer ch</i> >
Rain	WB raṛlla – graṛlled <i>Brunftlaut der Kater</i>
Rakete	AS Rälleng <sup>5</sup> <i>m</i> , ~, -
raketenartig <~ch, ~ge>	G rāmma – graṛmmled drugged vool
rallen	raṛmma – graṛmm <i>d</i> ; ↔ rahmen <i>swb</i>
Rälling <i>Kater</i>	Rāmm <i>lor m</i> , ~, -
rammeln	A Rāmb <i>f</i> , ~a, -
gerammelt voll	A ramponīra – ramponīrd
rammen	A Ra <i>nd m</i> , ~Re <i>ndor</i> , -; <i>selten</i> Rād, Re <i>ndor</i> , -
Rammler <i>Hase</i>	Ra <i>nd</i> a <i>l f</i> , ~a, -
Rampe	ra <i>nd</i> a <i>l</i> iira – ra <i>nd</i> a <i>l</i> iīrd
ramponieren	Ra <i>nd</i> a <i>l</i> iīror <i>m</i> , ~, -
Rand	A Ra <i>ng m</i> , Re <i>ng</i> , -
Randale	Ra <i>ng</i> e <i>lei f</i> , ~a, -
randalieren	GW 1. <i>allg.</i> ra <i>ng</i> la – gra <i>ng</i> led; 2. <i>neckisch</i> ba <i>rra</i> – ba <i>rr</i> ed <i>z. B. bei Verliebten, bei Jungtieren</i>
Randalierer	Ra <i>ng</i> i <i>rba</i> ~hof <i>m</i> , ~he <i>f</i> , -
Rang	A ra <i>ng</i> iira <ra <i>ndschi</i> rā> [rā <i>nd</i> i <i>rā</i> ] – ra <i>ng</i> iīrd
Rangelei	A Ra <i>ng</i> i <i>l</i> okomotiv <i>f</i> , ~a, - < <i>immer f</i> >
rangeln	<sup>1</sup> Ra <i>ng</i> g [rā <i>ng</i> ] <i>f</i> , ~a, -
Rangierbahnhof	B <sup>2</sup> Ra <i>ng</i> ga <sup>6</sup> <i>m</i> , ~, - <i>großes Stück vom Brotlaib</i> ra <i>ng</i> ga – gra <i>ng</i> gd; ↔ Part Perf v. kranken <i>swb</i> nuff~
rangieren	A Ra <i>nz</i> a <i>m</i> , ~, Re <i>nz</i> le; <i>swb für</i> 1. (Schul-)Ranzen; 2. <i>scherzh.</i> großer Bauch
Rangierlokomotive	WB Ra <i>nz</i> awae <i>n</i> , ~, - <i>Bauchschmerzen</i> ra <i>nz</i> ich, ~che < <i>n-swb immer ch</i> >
<sup>1</sup> Ranke <i>f</i> , ↔ Rang <i>swb</i>	rapid <i>von</i> ☺ <i>franz. rapide</i>
<sup>2</sup> Ranken* <i>m</i>	G Ra <i>bb</i> a [ˈrabā] Ra <i>pp</i> en <i>m</i> , ~, -
ranken	Ra <i>bb</i> l <i>m</i> , ~, - <i>aufgeregtes Hin- und Her</i>
→ hinauf~	ra <i>bb</i> elich, ~che < <i>n-swb immer ch</i> >
Ranzen	W dru <i>gg</i> ed vool
Ranzenweh	Ra <i>pp</i> ort <i>m</i> , -, -
ranzig <~ch, ~ge>	A Rā <i>bs</i> <sup>7</sup> <i>m</i> , -, -; <i>hdtb</i> Ra <i>bs</i>
rapid	
Rappe <i>Pferd</i>	
Rappel	
rappelig <~ch, ~ge>	
rappellvoll	
Rapport	
Raps	